DOMSTOLENS DOM
AF 6. JUNI 1972

Salvatore Murru
mod Caisse régionale d'assurance maladie de Paris
(anmodning om præjudiciel afgørelse indgivet af Cour d'appel de Paris)

Sag 2/72

Processprog: Fransk

Angående:

En anmodning om præjudiciel afgørelse vedrørende fortolkningen af artiklerne 1, litra r), 27, 28 og 33 i Rådets forordning nr. 3 af 25. september 1958 om social sikring af vandrende arbejdstagere.

Domskonklusion:

Ved afgørelsen af, om og i hvilket omfang en arbejdsløshedsperiode kan ligestilles med en beskæftigelsesperiode med henblik på fastsættelsen af en vandrende arbejdstagers rettigheder vedrørende tildeling af invalidepension, skal den lovgivning lægges til grund, i henhold til hvilken den nævnte periode er tilbagelagt.

Generaladvokatens forslag til afgørelse:

Der kan ikke gives sagsøgeren medhold, da han til støtte for sit standpunkt udover at henvise til artikel 28 i forordning nr. 3, egentlig kun på meget vag måde har kunnet henvise til ånden og principperne i forordning nr. 3 samt til nødvendigheden af en liberal fortolkning af hensyn til de vandrende arbejdstagere, der er begunstiget heraf. Følgelig bør der i overensstemmelse med Kommissionen og sagsøgte i hovedsagen svares således på det stillede spørgsmål:

Ved afgørelsen af, om bestemte perioder, særlig arbejdsløshedsperioder, med hensyn til et krav på invalidepension kan anses som ligestillede perioder og sidestillet med forsikrings- eller beskæftigelsesperioder, følger det af artikel 1, litra r) i forordning nr. 3, at det afgørende er lovgivningen i den medlemsstat, i henhold til hvilken de pågældende perioder er tilbagelagt.

Sammendrag

Social sikring af vandrende arbejdstagere — forsikring mod invaliditet, alderdom og død — sammenlægning af tilbagelagte forsikringsperioder — arbejdsløshedsperiode — ligestilling med en beskæftigelsesperiode — kriterier

(Rådets forordning nr. 3, artikel 1, litra r) og artikel 27)

Det følger af artikel 1, litra r) i forordning nr. 3, at der ved afgørelsen af, om og i hvilket omfang en arbejdsløshedsperiode kan ligestilles med en beskæftigelsesperiode med henblik på fastsættelsen af en vandrende arbejdstagers rettigheder vedrørende tildeling af en pension ved invaliditet, alderdom og død, skal lægges den lovgivning til grund, i henhold til hvilken den nævnte periode er tilbagelagt.